

31985R3759

31.12.1985

URADNI LIST EVROPSKIH SKUPNOSTI

L 356/64

**UREDBA KOMISIJE (EGS) št. 3759/85
z dne 23. decembra 1985**

o spremembi nekaterih uredb v sektorju za jajca in perutninsko meso zaradi pristopa Španije in Portugalske

KOMISIJA EVROPSKIH SKUPNOSTI JE

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske gospodarske skupnosti,

ker je treba na podlagi člena 396 Akta o pristopu prilagoditi naslednje Uredbe v zvezi z jajci in perutninskim mesom:

- Uredbo Komisije (EGS) št. 95/69 (¹), kot je bila nazadnje spremenjena z Uredbo (EGS) št. 1943/85 (²),
- Uredbo Komisije (EGS) št. 1868/77 (³), kot je bila nazadnje spremenjena z Aktom o pristopu Grčije;

ker lahko institucije Skupnosti v skladu s členom 2(3) Pogodbe o pristopu sprejmejo ukrepe, navedene v členu 396 Akta, pred pristopom,

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

1. Uredba (EGS) št. 95/69 se spremeni kot sledi:

— v členu 2(2) se doda naslednje besedilo:

Španija: 11

Portugalska: 12

— v členu 11(2) se doda naslednje besedilo:

pod (a) „huevos de gallinas camparas
ovos de campo-sistema extensivo“

pod (b) „huevos de gallinas camperas
ovos de campo — sistema intensivo“

pod (c) „huevos de gallinas criadas en el suelo
ovos de cama“

pod (d) „huevos de gallinas criadas en bateria
ovos de capoeira“

— v členu 11(7) se doda naslednje besedilo:

„huevos de gallinas camperas — sistema extensivo,
„huevos de gallinas camperas,“
„huevos de gallinas criadas en el suelo,“
„huevos de gallinas criadas en bateria,“
„ovos do campo,“
„ovos do campo — sistema intensivo,“
„ovos de cama,“
„ovos de capoeira.“

2. V členu 1 Uredbe Komisije (EGS) št. 1868/77 se doda naslednje besedilo:

— „ESP. za Španijo,

— PORT. za Portugalsko.“

3. Pri prvi opombi v Prilogi II k Uredbi (EGS) št. 1868/77 se doda naslednje besedilo:

— Španija: enajst provinc,

— Portugalska: samo ena regija.

4. Uredba (EGS) št. 2785/80 (⁴) se spremeni, kot sledi:

— v členu 2(1) se doda naslednje besedilo:

„CONTENIDO EN AGUA SUPERIOR AL LÍMITE CEE“
„CONTEUDO EM AGUA SUPERIOR AO LIMITE CEE“

— v členu 3 se doda naslednje besedilo:

„CONTIENE UNA SOLUCIÓN DE POLIFOSFATO“
„CONTÉM UMA SOLUSÃO DE POLIFOSFATO“

Člen 2

Ta uredba začne veljati 1. marca 1986 pod pogojem, da začne veljati Pogodba o pristopu.

Dopolnitve v portugalskem jeziku se ne uporabljajo do konca prve faze, navedene v členu 260 Akta o pristopu.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 23. decembra 1985

Za Komisijo

Frans ANDRIESSEN

Podpredsednik

(¹) UL L 13, 18.1.1969, str. 13.

(²) UL L 181, 13.7.1985, str. 34.

(³) UL L 209, 17.8.1977, str. 1.

(⁴) UL L 288, 31.10.1980, str. 13.